



当レストランではドレッシング、ソースを始め手作りにこだわっています。  
ご注文が入ってから一から作りますので、ご提供に時間がかかる料理もございます  
がご了承くださいませ。  
日本酒や焼酎に合うような味付けの料理を提供しております。

Bei uns sind Soße und Dressing auch hausgemacht. Wir bereiten alle Gerichte  
erst nach Ihrer Bestellung und daher können einige Gerichte ein bisschen länger  
dauern. Vielen Dank für Ihr Verständnis.  
Wir kümmern uns um die Geschmäcker der Gerichte mit Sake oder Shochu gut  
zu schmecken.

Dishes are all homemade including our sauces and dressings. We start preparing  
your meal after you order therefore it may take time to be served.  
Our dishes are designed to be paired well with Sake or Shochu.

### Bier Set | Beer set | ビールセット

---

Bier freie Auswahl, drei kleine Speisen vom Chef  
Beer choosable, three small plates from the Chef  
お好きなビール1杯、日替わりの突き出し3点

15€

# Menü | Set Menu | コース

---

AKEBONO | あけぼの  
90€

Misosuppe  
Miso soup  
みそ汁 F

Drei Gemischte Vorspeisen  
Three assorted starters  
前菜 三点盛

Sechs Gemischtes Sashimi, inkl. Toro  
Six assorted Sashimi, incl. Toro  
刺身六点盛 (トロ入り) B, D, M, R

Gebratener Thunfisch und Hähnchen mit Teriyaki Soße  
Grilled tuna and chicken with teriyaki sauce  
焼物 A1, C, D, F

Tempura mit zwei Garnelen und Gemüse  
Two prawns and vegetables of Tempura  
天麩羅 A1, B, C, D

Gemischtes Sushi  
Assorted Sushi  
寿司 A1, B, C, D, F, M, R

Eine kleine Kugel Eis  
Small portion ice cream  
デザート C, G1, 8

---

Sake Begleitung | Sake pairing | 日本酒ペアリング。

50 ml × 5 35€

## Sashimi | 刺身

“Moriawase“ bedeutet Auswahl vom Chef | “Moriawase” means chef’s choice

|     |                                                                                                                                            |            |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 80  | Sashimi Moriawase   刺身盛合せ <sub>B, D, M, R</sub><br>Gemischter roher Fisch (ca. 2P)   Assorted raw fish (ca. 2p)                            | 38€        |
| 81  | Tokusen Sashimi Moriawase   特撰刺身盛合せ <sub>B, D, M, R</sub><br>Gemischter roher Fisch und Toro (ca. 2P)   Assorted raw fish and Toro (ca. 2) | 48€        |
| 82  | Maguro Sashimi   マグロ刺身 <sub>D, M</sub><br>Thunfisch (8 st)   Tuna (8 pieces)<br>Thunfisch (4 st)   Tuna (4 pieces)                         | 34€<br>17€ |
| 83  | Shake Sashimi   サーモン刺身 <sub>D, M</sub><br>Lachs (8 st)   Salmon (8 pieces)<br>Lachs (4 st)   Salmon (4 pieces)                             | 28€<br>14€ |
| 84  | Hamachi Sashimi   ハマチ刺身 <sub>D, M</sub><br>Yellowtail (8 st)   Yellowtail (8 pieces)<br>Yellowtail (4 st)   Yellowtail (4 pieces)          | 32€<br>16€ |
| 102 | Gari   ガリ<br>✓ Eingelegter Ingwer   Pickled ginger                                                                                         | 2€         |
| 103 | Wasabi   ワサビ <sub>M</sub><br>✓ JPN Meerrettich   JPN horseradish                                                                           | 1€         |

## Suppen | Soups | 椀物

|    |                                                                                                                                                  |      |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 90 | Misowan   みそ汁 <sub>F</sub><br>✓ Suppe auf Sojabasis mit Tofu, Seetang, Lauch<br>Soy-based soup with tofu, seaweed and spring onion               | 5€   |
| 91 | Nameko Misowan   なめこのみそ汁 <sub>F</sub><br>✓ Suppe auf Sojabasis mit Tofu, Seetang, Lauch mit japanischen Pilzen<br>Misowan with Japanese mushroom | 6.5€ |
| 92 | Akadashi Misowan   赤だしみそ汁 <sub>A1, F</sub><br>✓ Suppe auf Sojabasis mit Tofu, Seetang, Lauch auf Akadashi-Misobasis<br>Akadashi-Based Misowan    | 7€   |
| 93 | Fish Misowan   魚みそ汁 <sub>D, F</sub><br>✓ Suppe auf Sojabasis mit Meeresfrüchten, Lauch<br>Soy-based soup with seafood, spring onion              | 9€   |

## Vorspeisen | Starters | おつまみ

|     |                                                                                                                    |      |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 96  | Kaiso Salat   海藻サラダ (ca. 2P) A1, F, L, N<br>✓ Seetangsalat   Seaweed salad                                         | 11€  |
| 97  | Sashimi Salat   刺身サラダ (ca. 2P) A1, D, F, N<br>Roher Fisch salat   Seafood salad                                    | 16€  |
| 110 | Edamame   枝豆 F<br>✓ Gekochte und gesalzene grüne Sojabohnen   Steamed and salted soy beans                         | 8€   |
| 114 | Dashimaki Tamago   だし巻き玉子 A1, C, F<br>Japanisches Omelette (6 st)   Japanese omelet (6 pieces)                     | 10€  |
| 122 | Goma Ae   ほうれん草ごま和え A1, F, N<br>✓ Gekochter Spinat mit Sesamsoße   Blanched spinach with sesame sauce              | 9€   |
| 117 | Nasu Dengaku   なす田楽 A1, F, N<br>✓ Frittierte Aubergine mit Rote-Misosoße   Fried aubergine with red miso sauce     | 10€  |
| 118 | Agedashi Tofu   揚げだし豆腐 A1, F<br>✓ Gebackener Tofu in Tempura Soße   Fried Tofu in tempura sauce                    | 10€  |
| 85  | Tempura Moriawase   天ぷらの盛合せ A1, B, C, D, F<br>Tempura mit Gemüse und Garnelen   Tempura with vegetables and prawns | 26€  |
| 105 | Tori Teriyaki   鶏 照焼き A1, F<br>Gebratene Hähnchen mit Teriyaki Soße   Grilled chicken with teriyaki sauce          | 16€  |
| 116 | Tori Karaage   鶏 唐揚げ A1, C, F<br>Frittierte Hähnchen mit Mayo   Fried chicken with mayo                            | 16€  |
| 115 | Koiwashi Karaage   小鰯 唐揚げ C, D<br>Frittierte Sardine mit Shichimi-Mayo   Fried sardine with shichimi-mayo          | 15€  |
| 120 | Tonkatsu   とんかつ A1, C, F, M, 1, 4<br>Japanischer Schweine Schnitzel   Japanese fried pork ribs                     | 17€  |
| 100 | Rice   ごはん<br>✓ Gekochter Reis   Cooked rice                                                                       | 4€   |
| 101 | Sushi Rice   シャリ N<br>✓ Gekochter Reis mit Sushi-Essig   Cooked rice with sushi-vinegar                            | 4,5€ |

Tagesspeise auf der Tafel.

Today's specials are on the board.

本日のおすすめボードを別途ご用意しております。

# Sushi | 寿司

“Moriawase“ bedeutet Auswahl vom Chef | “Moriawase” means chef’s choice

## Gemischtes Sushi | Assorted Sushi | 寿司盛合せ

|   |                   |                                                                                                                                                                                             |      |
|---|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| 1 | MUSASHI<br>武蔵 (並) | 6 Arten 6 Stücke Nigiri, 6 Stücke Hosō Maki<br>6 kinds 6 pieces of Nigiri, 6 pieces of Hosō Maki<br>六種 握り六貫・細巻 一本 B, D, F, M, R                                                             | 30€  |
| 2 | KAITO<br>海斗 (上)   | 8 Arten 8 Stücke exquisite Nigiri, inkl. Toro und Ikura<br>8 kinds 8 pieces of exquisite Nigiri, incl. Toro and Ikura<br>八種 握り八貫 (トロ・イクラ入り) B, D, F, M, R                                   | 40€  |
| 3 | YAMATO<br>大和 (特上) | 10 Arten 10 Stücke exquisite Nigiri, inkl. Toro, Wagyu, Uni und Ikura<br>10 kinds 10 pieces of exquisite Nigiri, incl. Toro, Wagyu, Uni and Ikura<br>十種 握り十貫 (トロ・和牛・雲丹・イクラ入り) B, D, F, M, R | 60€  |
| 5 | SHINANO<br>信濃     | 6 Arten 18 Stücke Nigiri (ca. 20 min.)<br>6 kinds 18 pieces of Nigiri (ca. 20 min.)<br>六種 握り一八貫 B, D, F, M, R                                                                               | 82€  |
| 8 | HYUGA<br>日向       | 8 Arten 24 Stücke Nigiri (ca. 30 min.)<br>8 kinds 24 pieces of Nigiri (ca. 30 min.)<br>八種 握り二四貫 B, D, F, M, R                                                                               | 110€ |

## Sushi in Schüssel | Reis Bowl Dish | 丼物

|    |                                               |                                                                                    |     |
|----|-----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 50 | Chirashi Don<br>ちらし寿司 A1, B, C, D, F, M, N, R | Verschiedene rohe Fische auf Sushi-Reis<br>Varieties of raw fish on sushi rice     | 35€ |
| 51 | Maguro Toro Don<br>鉄火・トロ丼 D, M, N             | Roher Thunfisch und Toro auf Sushi-Reis<br>Raw tuna and Toro on sushi rice         | 46€ |
| 52 | Shake Ikura Don<br>シャケ・イクラ丼 A1, D, M, N       | Roher Lachs und Lachskaviar auf Sushi-Reis<br>Raw salmon and its roe on sushi rice | 34€ |

# Sushi à la carte | 握り

1 Stück | 1 piece | 一貫

## Nigiri | 握り

|    |                                                               |     |    |                                                                        |     |
|----|---------------------------------------------------------------|-----|----|------------------------------------------------------------------------|-----|
| 10 | Otoro   大トロ <sup>D</sup><br>Thunfisch fett   Fatty tuna       | 10€ | 11 | Chutoro   中トロ <sup>D</sup><br>Thunfisch mittelfett   Medium fatty tuna | 9€  |
| 12 | Wagyu   和牛<br>JPN Rindfleisch   JPN beef                      | 12€ | 13 | Uniku   ウ肉 <sup>F</sup><br>Wagyu auf Uni   Wagyu on uni                | 17€ |
| 14 | Maguro   鮪 <sup>D</sup><br>Thunfisch   Tuna                   | 8€  | 15 | Shake   サーモン <sup>D</sup><br>Lachs   Salmon                            | 5€  |
| 17 | Ebi   海老 <sup>B</sup><br>Garnele   Prawn                      | 6€  | 18 | Kani   蟹 <sup>B</sup><br>Krebs   Crab                                  | 6€  |
| 19 | Suzuki   鱸 <sup>D</sup><br>Loup de mer   Sea bass             | 5€  | 20 | Tai   鯛 <sup>D</sup><br>Drade   Sea bream                              | 4€  |
| 21 | Hamachi   鰯 <sup>D</sup><br>Yellowtail   Yellowtail           | 6€  | 22 | Amaebi   甘海老 <sup>B</sup><br>Süßgarnele   Sweet prawns                 | 5€  |
| 23 | Hotate   帆立 <sup>R</sup><br>Jakobsmuschel   Scallop           | 6€  | 24 | Hokkigai   ホッキ貝 <sup>R</sup><br>Schmetterlingsmuschel   Surf clam      | 4€  |
| 25 | Ika   烏賊 <sup>R</sup><br>Tintenfisch   Squid                  | 5€  | 26 | Tako   蛸 <sup>R</sup><br>Oktopus   Octopus                             | 5€  |
| 27 | Tamago   玉子 <sup>A1, C, F</sup><br>Eierstich   Plain omelette | 3€  | 28 | Unagi   鰻 <sup>A1, D, F</sup><br>Gegrillter Flusssaal   Grilled eel    | 6€  |
| 29 | Aka Ebi   赤海老 <sup>B</sup><br>Rote Garnele   Red prawn        | 7€  |    |                                                                        |     |

## Gunkan | 軍艦

|    |                                                                  |     |    |                                                                     |    |
|----|------------------------------------------------------------------|-----|----|---------------------------------------------------------------------|----|
| 30 | Uni   雲丹 <sup>F</sup><br>Seeigel   Sea urchin                    | 10€ | 31 | Ikura   イクラ <sup>A1, F</sup><br>Lachskaviar   Salmon roe            | 8€ |
| 32 | Negitoro   ねぎトロ <sup>D</sup><br>Toro, Lauch   Toro, spring onion | 9€  | 33 | Torotaku   トロたく <sup>D</sup><br>Toro, Takuan   Toro, takuan         | 9€ |
| 34 | Ikutoro   いくトロ <sup>A1, D, F</sup><br>Toro, Ikura   Toro, ikura  | 9€  | 35 | Uika   ウ烏賊 <sup>F, R</sup><br>Ika, Uni   Ika, uni                   | 8€ |
| 36 | Yakiniku   焼肉<br>Hackwagyu   Ground Wagyu                        | 11€ | 38 | Ikuhota   いくホタ <sup>A1, F, R</sup><br>Ikura, Hotate   Ikura, hotate | 7€ |

## Sushi Rolle | Sushi rolls | 巻物

### Hosomaki | 細巻 6 Stücke | 6 pieces | 六切れ

|    |                                       |                                            |      |
|----|---------------------------------------|--------------------------------------------|------|
| 40 | Tekka Maki   鉄火巻 <sub>D</sub>         | Thunfisch   Tuna                           | 10€  |
| 41 | Shake Maki   シャケ巻 <sub>D</sub>        | Lachs   Salmon                             | 8,5€ |
| 42 | Kappa Maki   かつぱ巻 <sub>N</sub><br>✓   | Gurke, Sesam   Cucumber, sesame            | 5,5€ |
| 43 | Avocado Maki   アボカド巻<br>✓             | Avocado   Avocado                          | 6,5€ |
| 45 | Negitoro Maki   ねぎトロ巻 <sub>D</sub>    | Toro, Lauch   Toro, spring onion           | 18€  |
| 46 | Torotaku Maki   トロたく巻 <sub>D, N</sub> | Toro, Takuan, Sesam   Toro, takuan, sesame | 18€  |
| 49 | Toro Maki   トロ巻 <sub>D</sub>          | Toro   Toro                                | 19€  |

### Inside-Out Rolle | Inside-out rolls | 裏巻 6 Stücke | 6 pieces | 六切れ

|    |                                                                                                                          |     |
|----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 60 | California Roll   カリフォルニア巻 <sub>B, C</sub><br>🍱<br>Garnele, Mayo auf Avocado, Gurke   Prawn, mayo on avocado, cucumber   | 15€ |
| 61 | Alaska Roll   アラスカ巻 <sub>C, D, N</sub><br>Lachs, Mayo auf Avocado, Gurke   Salmon, mayo on avocado, cucumber             | 14€ |
| 62 | Boston Roll   ボストン巻 <sub>D, F</sub><br>Thunfisch auf Avocado, Gurke   Tuna on avocado, cucumber                          | 16€ |
| 68 | Veggie Roll   ベジタリアン巻 <sub>A1, F, N</sub><br>✓ 🍱<br>Avocado, Eingelegter Kürbis, Sesam   Avocado, picked pumpkin, sesame | 12€ |

## Nachspeisen | Dessert | デザート

|     |                                                                                                                                                          |     |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 141 | Matcha-Eis   抹茶アイス <sub>C, G</sub><br>Grüner-Tee-Eis mit Früchten   Green tea ice cream with fruits                                                      | 8€  |
| 143 | Yaki-Eis   焼きアイス <sub>A1, C, G1, 8</sub><br>im knusprigen Teigmantel angebratenes Vanilleeis mit Früchten<br>Vanilla ice cream in a fried crispy coating | 10€ |
| 144 | Tages Nachspeise   Today's dessert   きまぐれデザート<br>Fragen Sie uns!!   Ask us!!                                                                             | 8€  |

# Zeichenerklärung

## Allergene

- A Glutenhaltige Getreide**  
Cereals containing gluten
- A1 Weizen | A2 Dinkel | A3 Khorasan-Weizen |  
A4 Roggen | A5 Gerste | A6 Hafer | H7 Kamut
- B Krebstiere und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Crustaceans of products thereof
- C Eier und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Eggs and products thereof
- D Fische und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Fish and products thereof
- E Erdnüsse und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Peanuts and products thereof
- F Sojabohnen und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Soybeans and products thereof
- G Milch und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Milk and products thereof
- H Schalenfrüchte und daraus gewonnene Erzeugnisse**  
Nuts and products thereof
- H1 Mandeln | H2 Haselnüsse | H3 Walnüsse |  
H4 Kaschunüsse | H5 Pecanüsse | H6 Paranüsse |  
H7 Pistazien | H8 Macadamia
- L Sellerie und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Celery and products thereof
- M Senf und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Mustard and products thereof
- N Sesamsamen und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Sesame seeds and products thereof
- O Schwefeldioxid und Sulphite**  
Sulphur dioxide and sulphites
- P Lupinen und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Lupin and products thereof
- R Weichtiere und daraus hergestellte Erzeugnisse**  
Molluscs and products thereof

## Zusatzstoffe

- 1 mit Farbstoff
- 2 mit Konservierungsstoff
- 3 mit Antioxidationsmittel
- 4 mit Geschmacksverstärker
- 5 geschwefelt
- 6 geschwärzt
- 7 mit Phosphat
- 8 mit Süßungsmittel
- 9 enthält eine Phenylalaninquelle
- 10 gewachst
- 11 mit Nitritpökelsalz
- 12 Tartazin